



BAŞKAN ERDOĞAN MACARİSTAN BAŞBAKANI ORBAN İLE GÖRÜŞTÜ



**ORBÁN VIKTOR ERDOĞAN
TÖRÖK ELNÖKKEL TÁRGYALT**



**TURKCHAM YILIN İLK TOPLANTISINI GERÇEKLEŞTİRDİ
A TURKCHAM AZ ÉV ELSŐ TALÁLKOZOJÁT RENDEZTE MEG**

APLATINUM

BUSINESS AVIATION SERVICES



EXKLUZÍV HOSTESS ÉS LOUNGE SZOLGÁLTATÁS A BUDAPESTI REPTÉREN

CHECK-IN
ASSZISZTENCIA

KOMFORTOS
VÁRÓK

PRIVÁT
TRANSZFER



WWW.CELEBIHANDLING.HU

▶ BAŞKAN ERDOĞAN MACARİSTAN BAŞBAKANI ORBAN İLE GÖRÜŞTÜ

Başkan Recep Tayyip Erdoğan, Suriye'nin İdlib bölgesinde Türk askerlerine yapılan alçak saldırının ardından Macaristan Başbakanı Viktor Orban'ı arayarak yaşanan alçak saldırıyı anlattı. Cumhurbaşkanı Erdoğan ve Orban, İdlib'deki gelişmeleri, Suriye meselesi ve diğer bölgesel konuları, mülteciler ile ikili ilişkileri görüştü.

Macar medyasında da çıkan habere göre, Başkan Erdoğan, Macar Başbakanı Orban'a, Avrupa Birliği'nin Türkiye'ye verdiği sözleri yerine getirmediğini, ülkesinin mültecilerle ilgili çok büyük sıkıntı yaşadığını ve bu nedenle Türkiye'yi terk etmek isteyen mültecilerin zorla tutulmayacağını söyledi. Başbakan Orban, Başkan Erdoğan'a Vişegrad ülkeleri olan Macaristan, Polonya, Slovakya ve Çekya'nın Mart ayında yapılacak toplantıyla ilgili bilgi verdiği belirtildi.

Öte yandan, Başbakan Orban, Başkan Erdoğan'a İdlib'teki hain saldırıda şehit olan 36 Türk askeri için başsağlığı dileğinde de bulunarak, üzüntülerini ifade ederken, Türkiye'nin NATO üyesi ve Macaristan'ın dostu olarak kendilerinden istenilen tüm desteği vermeye hazır olduklarını söyledi.



▶ ORBÁN VIKTOR ERDOĞAN TÖRÖK ELNÖKKEL TÁRGYALT

Orbán Viktor miniszterelnök telefonon megbeszélést folytatott Recep Tayyip Erdogan török államfővel. A török elnökkel folytatott tárgyalás témája a szíriai háborús helyzet és a migráció ügye volt. Recep Tayyip Erdogan tájékoztatta a magyar miniszterelnököt arról, hogy óriási a nyomás Törökországon, ezért a továbbiakban már nem tudják visszatartani az ott tartózkodó migránsok egy részét. Szót ejtettek a március folyamán megrendezendő V4-Törökország csúcstalálkozó előkészületeiről is. Orbán Viktor levelet írt Erdogan elnöknek, melyben kifejezte részvétét és együttérzését a török fegyveres erőket Szíriában ért támadás áldozatai kapcsán.

Biztosítom Önt, hogy Törökország NATO-szövetségesként és elkötelezett partnerként számíthat Magyarországra - írta a török államfőnek Orbán Viktor.

▶ BAŞBAKAN ORBAN'DAN TÜRKİYE AÇIKLAMASI



Macaristan, göçmenler konusunda Cumhurbaşkanı Erdoğan'ın görüşlerini almak istediğini açıkladı. Macaristan Başbakanı Viktor Orban, devlet radyosu Kossuth'taki haftalık konuşmasında, düzensiz göçmen krizi ve güncel konulara ilişkin değerlendirmede bulundu. Dünyanın ana gündeminde yeni tip koronavirüs (Kovid-19) olsa da asıl olayın göç meselesi olduğunu söyleyen Orban, göç akınının devam ettiğini, Macaristan'ın ise önemli göç rotası üzerinde yer aldığını vurguladı.

Orban, ülkesinin büyük bir göç akınına bile sınırda durdurma kapasitesine sahip olduğunu savundu. Polonya, Macaristan, Çekya ve Slovakya'nın oluşturduğu Vişegrad Grubu ülkelerinin (V4) mart ayında Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan'ın katılımıyla V4+Türkiye Zirvesi düzenleyecekleri bilgisini veren Başbakan Orban, şöyle devam etti: "Mart ayı sonunda AB Zirvesi düzenlenecek ve göç konusu ele alınacak. AB zirvesi öncesi V4+Türkiye Zirvesi'ni düzenleyeceğiz. Biz, Türkiye Cumhurbaşkanı Erdoğan'ın önümüzdeki yıllarda nelerle karşılaşabileceğimizi bizzat duymak istiyoruz."

▶ V4-K ÉS ERDOĞAN CSÚCSTALÁLKOZÓJÁNAK ELŐKÉSZÍTÉSE

Orbán Viktor a Kossuth rádióban többek közt megemlítette hogy megkezdődött a V4-miniszterelnökök és Erdoğan elnök csúcstalálkozójának a szervezése, március végén van európai uniós csúcs, ahol a migráció napirenden szerepel, de még a brüsszeli csúcs előtt létre fog jönni a V4 miniszterelnökeinek és Erdoğan elnöknek a találkozója, hogy személyesen, közvetlenül a török elnöktől hallják, hogy mire kell készülnünk a következő években. Azt is elmondta most ugyan a koronavírusról minden figyelmet magához vonz, de azért a történelmi kihívás, amivel együtt élünk, továbbra is maga a migráció, és a feláramlás délről északi irányba egy történelmi trend, mi pedig az útvonalon fekszünk

▶ TURKCHAM YILIN İLK TOPLANTISINI GERÇEKLEŞTİRDİ



Macaristan'da 1999 yılında kurulan ve kurulduğu yıldan itibaren başta ekonomik, kültürel, siyasi, spor ve ekonomi konularında Türkiye ile Macaristan arasındaki ilişkilerin güçlenmesine çalışan ve bu konuda çok başarılı olan Macar-Türk Ticaret Odası (TURKCHAM) 2020 yılının ilk toplantısını Budapeşte'nin 2. Bölgedeki merkez ofisinde gerçekleştirdi. TURKCHAM Başkanı Suat Karakuş'un başkanlığında, yeni üyelerin katı-

lırını, 2020 hedef ve etkinlikleri konuları ele alındı. Kuruluşunun 20'inci yılı olduğu için, bu yıl Turkcham, Türkiye-Macaristan ilişkilerini sosyal sorumluluk çerçevesinde geliştirmeye yönelik iddialı bir program planı gerçekleştirilmesi kararı verildi. Planlanan etkinlikler, engelli çocukların desteklenmesi, çevrenin korunması, Macar spor ve eğitiminin desteklenmesi ve şiir sanatının desteklenmesi gibi geniş bir yelpazenin kapsamı konusunda hem fikir olundu. Başkan Karakuş, Turkcham'ın bu yıl üyelik sayısının artırılması hamlesi gerçekleştireceğini, daha fazla Türk ve Macar şirketinin üye olarak alınmasını sağlayacaklarını kaydetti. Başkan Karakuş, 20'inci kuruluş yıldönümü şerefine ayrıca yakın gelecekte bir gala yemeği, ya da balo organize edilmesinin gündeme geldiğini ve kabul edildiğini açıkladı.

Toplantının ardından Köprü Dergisi'ne açıklamalarda bulunan Başkan Suat Karakuş, ticaret odası olarak 20 yıldan bu yana var güçleriyle Türkiye ile Macaristan arasındaki ilişkilerin güçlenmesine çalıştıklarını, neredeyse tüm konularda kendisinin ve arkadaşlarının önemli hizmetlere imza attıklarını söyledi. 2019 yılının oldukça yoğun bir tempoda geçtiğini kaydeden Başkan Karakuş, Türkiye'den Macaristan'a gelen ciddi yatırımcı sayısında önemli artışlar kaydedildiğini, ticaret odası olarak Türk yatırımcılarına doğru ve hızlı bir şekilde hizmet sunduklarını belirterek, "2020 yılında da önemli faaliyetler yapma kararı aldık. Yönetim kurulu üyelerimiz ve üyelerimizle bu yıl ki faaliyet hedeflerimizi tutturmak için gayret edeceğiz" diye sözlerini tamamladı.

MEHMET BAŞARAN

▶ A TURKCHAM AZ ÉV ELSŐ TALÁLKOZÓJÁT RENDEZTE MEG



Február 20-án tartotta évadnyitó összejövetelét a TURKCHAM. A Magyar-Török Kereskedelmi Kamara elnöke Suat Karakuş ismertette a 2020-as évi terveit, célkitűzéseit, meghatározta az azokhoz kapcsolódó szükséges intézkedéseket, illetve új tagok felvételét hagyta jóvá. A TURKCHAM 20 éves történelméhez méltóan a magyar-török kapcsolatok további fejlődését megcélzó, sokszínű programtervet állított össze az idei évre, melynek fő célkitűzése a társadalmi felelősségvállalás erősítése.

Terveik között szerepel a környezet védelmét elősegítő, hátrányos helyzetű gyermekeket támogatását

megcélzó, illetve a két ország költségvetésének megismertetéséhez kapcsolódó programok szervezése, továbbá a hazai sportélet és oktatás támogatása. A szövetség célkitűzése továbbá taglétszámának további bővítése magyar és török vállalatokkal egyaránt. A Turkcham megalakulásának 20 éves évfordulója alkalmából jótekonysági díszvacsora szervezését határozták el, amely a közeljövőben kerül majd megrendezésre.

M.B.

ŞEHİT OLAN MEHMETÇİKLERİMİZE ALLAH'TAN RAHMET, YARALI ASKERLERİMİZE ACİL ŞİFALAR DİLİYORUZ. AZİZ MİLLETİMİZİN BAŞISAĞOLSUN!

MACAR-TÜRK TİCARET ODASI (TURKCHAM)

▶ EGER ŞEHRİNDE TÜRKİYE FAHRİ KONSOLOSLUĞU AÇILDI



Macaristan'ın şirin şehirlerinden biri olan ve başkent Budapeşte'nin 140 kilometre uzağında bulunan Eger şehrinde Türkiye Fahri Konsolosluk Şubesi açıldı. Şubat ayı sonlarında Hotel Eger&Park'ta yapılan açılış törenine Büyükelçimiz Ahmet Akif Oktay ve Büyükelçilik çalışanları katıldı. Eger şehrinde Eszterházy Károly Üniversitesi'nde öğrenim gören Türk öğrencisinin mini bir müzik resitalinin ardından çiçeği burnunda yeni Eger Fahri Konsolosu Judit Harmati bir konuşma yaptı.

Harmati, iki dost ülkenin ilişkilerini Eger şehrinde de zirveye çıkması için işbirliğinde olacağını, başta kültürel, turizm, eğitim, ekonomik ve spor alanlarında da bu ilişkilerin güçlenmesi için gayretle çalışacağını söyledi. Harmati konuşmasında, 5 yıl önceki Türk Büyükelçisinin Eger şehrinin yöneticilerini arayarak fahri konsolosluk açma projelerinin olduğunu, bu makama uygun bir kişinin arandığını, şehir yöneticileri-

nin de bu makama kendisini uygun gördüklerini, 5 yıllık hayalin gerçekleştiğini kaydetti.

Eger Belediye Başkanı Ádám Mirkóczki ise, şehirlerinin tarihinde Türklerin çok önemli rolü olduğunu, şehrin neredeyse her yerinde bu izlerin bulunduğunu, fahri konsolosluğun açıklamasından dolayı çok memnun olduğunu söyledi. Büyükelçimiz Oktay da, açılışa katılan davetlileri selamlayarak, açılışını yaptıkları fahri konsolosluğun iki devlet arasında ilişkilerin güçlenmesinde önemli bir rolü olacağını, en kısa zamanda Szeged ve Sopron şehirlerinde de fahri konsoloslukların açılarak faaliyete geçeceğini açıkladı.

HALUK ZAİM

▶ TÖRÖK TISZTELETBELI KONZULÁTUS NYÍLT EGERBEN

A Török Köztársaságnak Egerben tisztelhetbeli konzulátusa nyílt a Hotel Eger&Parkban. A megnyitó előtt rövid koncerttel kedveskedett az Eszterházy Károly Egyetem egy török hallgatója. Ezt követően Harmati Judit, a Török Köztársaság egri tisztelhetbeli konzulja mondott köszöntő beszédet.

– Múlt, jelen s jövő történelmi találkozására ez a nap. A múltbeli események hatással vannak a jelenre, ezzel formálják a jövőt azért, hogy a két nemzet barátságra elmélyüljön, s felvirágoztassuk azt az együttműködést, mely hatással lehet a kultúránkra, az idegenforgalomra, a sportra, az oktatásra és a közös gazdasági tevékenységünkre – hangsúlyozta. Mint mondta, öt évvel ezelőtt kezdődött el ez a folyamat. Az akkori török nagykövet megkereste a korábbi városvezetést, aki Harmati Juditot kérte fel erre a pozícióra.

– Ötéves álom vált valóra, mely nagy megtiszteltetés számunkra. Magyarországon három tisztelhetbeli konzulátus létesül, így Egerben is – tette hozzá.

Mirkóczki Ádám, Eger polgármestere beszédében megköszönte a korábbi városvezetést, s minden résztvevő munkáját, mely létrehozhatta a tisztelhetbeli konzulátust.

– Városunk életét évszázadokon keresztül meghatározta a török-magyar történelem, ennek lenyomatát szinte minden utcánkban fölfedezhetjük. Ez a pillanat méltó Egerhez, nagy dolog, hogy a Török Köztársaság nagykövete itt nyit ilyen intézményt – tette hozzá. Szavai szerint arra törekszenek majd, hogy a tisztelhetbeli konzulátust a legtöbb tartalommal töltsék meg.

Öccellenciája Ahmet Akif Oktay, Törökország magyarországi nagykövete is köszöntötte a megjelenteket.

– Azt a boldogságot s büszkeséget éljük most át, hogy mi vagyunk az első ország, mely tisztelhetbeli konzulátust nyit Egerben.



Ezek az intézmények nagyon fontos szerepet játszanak az országaink közti baráti kapcsolatok kialakításában. Törökországnak egy ideje nincs aktív tisztelhetbeli konzulátusa Magyarországon. Most megpróbáljuk kompenzálni ezt a helyzetet a hevesi megyeszékhelyen. Eger után rövid időn belül Sopronban és Szegeden is nyílik majd ilyen intézmény – fogalmazott.

Hozzáfűzte, Eger különleges helyet foglal el a két ország közös történelmében, a népeink közötti barátság egyik legfontosabb szimbólumainak egyike. Harmati Juditot méltatva elmondta, a lehető legmegfelelőbb ember látja el az egri tisztelhetbeli konzuli feladatokat.

Schöberl Márton, a Külgazdasági és Külügyminisztérium helyettes államtitkára is részt vett az ünnepségen, aki egy kis történelmi áttekintés után azt mondta, a magyar-török kapcsolatokat ma már nem történelmi kényszerhelyzetek formálják, hanem két szabad nép közös törekvése a barátság, az együttműködés elmélyítésére.

HALUK ZAİM

TİCARETTE SINIR YOK KEREKEDelem FEJLESZTÉSI LEHETŐSÉGEK HATÁROK NÉLKÜL

Türkiye'deki şirketlere ürün ve hizmet satmak; uzun soluklu ve güvenilir iş birlikleri kurmak istiyorsanız Macaristan İhracatı Teşvik Ajansı HEPA'nın Türkiye ofisinin ücretsiz danışmanlığından faydalanabilirsiniz.

Amennyiben magyar-török kereskedelmi kapcsolatokat építene, illetve innovatív termékeit, szolgáltatásait szeretné Törökországban értékesíteni, a HEPA Magyar Exportfejlesztési Ügynökség törökországi irodájának ingyenes szaktanácsadásával ezt könnyedén elérheti.



6 START-UP PROJESİ KAYNAK ARIYOR



Macaristan İhracatı Teşvik Ajansı HEPA Türkiye ve Macaristan İstanbul Başkonsolosluğu ev sahipliğinde Macaristan ve Türkiye start-up ekosistemlerinin önde gelen girişimci, yatırımcı ve kurumları İstanbul'da bir araya geldi.

Resepsiyonda konuşması yapan Macaristan İstanbul Başkonsolosu Laszlo Keller start-upların ve küçük girişimlerin ülke ekonomilerinin gelişimde oynadıkları önemli role dikkat çekerken, Macaristan hükümetinin son yıllarda bu alana daha fazla kaynak ayırdığını bildirdi. Keller, Macar start-up şirketlerinin global düzeyde rekabet edebileceklerine inandıklarını ve bu alana daha

fazla yatırım yaptıklarını belirtti.

HEPA Türkiye Genel Müdürü Fikret Nas, Macaristan'ın tarih boyunca fizik, tıp ve kimya gibi alanlarda Nobel ödüllü pek çok bilim insanı yetiştirdiğine dikkat çekerek, Macaristan şirketlerinin yenilikçi ve girişimci bir gelenekten geldiğini vurguladı. Macar start-up girişimlerinin küresel pazarlara açılmaları için farklı ülke ekosistemlerinde birbirlerinin deneyimlerinden faydalanmaları gerektiğini söyleyen Nas, Macaristan İhracatı Teşvik Ajansı HEPA'nın bu amaçla hayata geçirdiği Startup Campus programı ile yeni girişimlere sermaye, üretim ve iş eğitimi gibi farklı alanlarda destek vererek hızlandırıcı görevi gördüklerini söyledi.

Panele Türkiye ve Macaristan start-up ekosisteminden öne çıkan kurumlardan temsilciler ve sektörde tanınan isimler konuşmacı olarak katıldı. Türkiye'den Boğaziçi Ventures kurucu ortaklarından Barış Özistek, TradeFive COO'su Emrah Alp Cora hem kurumsal hayatlarında hem de bireysel girişimci olarak yaşadıkları tecrübelerini; yatırım ve yatırımcı tarafından ekosistemin detaylarını paylaştı. KOSGEB'ten Özgür Akyıldız ise yeni girişimlere verilen destek programlarından bahsederek, ekosistemin sunduğu kaynaklardan faydalanmak isteyen girişimcilerin nasıl bir yol izlemeleri gerektiğini aktardı.

Panele Macaristan'dan ise, Ulusal Ar-Ge ve İnovasyon Ofisi Genç Girişimciler ve Start-up'lar Kıdemli Danışmanı Kriztian Kölkedi, Avrupa'nın en büyük aydınlatma ürünleri üreticisi olan ve son dönemde yeni ürün ve fikirlerle yatırım yapmasıyla tanınan Tungsram'ın İnovasyon Genel Müdürü Ferenc Pongrácz ile Startup Campus Londra Genel Müdürü ve cLAB Vetures kurucusu Gergo Gulyas katıldı. Ülkelere özgü deneyimlerini aktaran konuşmacılar, küresel düzeyde başarılı olmak isteyen girişimlerin bu başarıyı yerel pazarların ihtiyaçlarına odaklanarak elde edebileceklerine vurgu yaparak, Macaristan'ın yeni girişimlere sunduğu fırsatlardan ve kaynaklardan bahsettiler. Etkinlik sonunda Starup Campus ve Hackquarters arasında bir işbirliği anlaşması da imzalandı.

MEHMET BAŞARAN

6 INDULÓ PROJEKT KERES FORRÁSOKAT

A Magyarországi Exportfejlesztési Ügynökség (HEPA) törökországi képviselete és Magyarország isztambuli főkonzulátusa volt a házigazdájá a török startup ecosystem rendszereket fejlesztő vállalkozók értekezletének.

Az eseményen beszédet tartott Magyarország isztambuli főkonzulátusának vezetője, Keller László, aki elmondta, hogy a kisvállalkozók is nagy szerephez jutnak hazájuk gazdasági fejlesztésében. Magyarországon a kormány az utóbbi években ezekre a kisebb vállalkozókra fordít figyelmet azzal, hogy jelentős anyagi támogatást nyújt számukra, és megpróbálja ezeket a start-up cégeket globálisan is olyan helyzetbe hozni, hogy versenyképesek legyenek.

A HEPA törökországi vezérigazgatója Fikret Nas elmondta, hogy a magyarországi oktatásnak, kutatásnak komoly szellemi háttérre van, történelmében számos - orvosi, kémiai, fizikai Nobel díjas világhírű tudóst nevelt. A magyar cégek felismerték a kutatás, fejlesztés alkalmazásának fontosságát. Így sikerült világszerte jelentős pozíciókat elfoglalniuk az innováció területén.

A HEPA emiatt keltette életre ezt a Starup Campus programot, hogy új vállalkozóknak és munkatársaiknak innovatív eljárások oktatásában nyújtson támogatást.

Fontos cégek képviselői voltak jelen a megbeszélésen. Törökországból a Boğaziçi Venture elnöke Barış Özistek, a TradeFive alapítója Emrah Alp Cora, Magyarországról pedig a Nemzeti Fejlesztési Innovációs irodából fiatal vállalkozók, a Tungsram innovációs vezérigazgatója Pongrácz Ferenc, Startup Campus londoni vezérigazgatója, egyúttal a cLAB Vetures alapítója Gulyás Gergő. A megbeszélésen az együttműködés lehetőségeiről, az induló projektről is beszéltek és megállapodtak, hogy ezeket a projekteket tovább kívánják fejleszteni. A résztvevők egybehangzóan állították, hogy ez egy nagyon sikeres megbeszélés volt.

IMRIK PÉTER

▶ MACARISTAN- TÜRKIYE İLE SAVUNMA İŞBİRLİĞİ



Macaristan Dışişleri Bakanı Peter Szijjarto, New York'ta AA muhabirinin gündeme ilişkin sorularını yanıtladı.

Szijjarto, "Suriye ve çevresinde çatışmalar ve gerginlik ne kadar artarsa, Avrupa'ya yönelik güvenlik tehditleri de o kadar artıyor. Bu yüzden gerginliğin azalmasını ümit ediyoruz." diye konuştu.

Türkiye ile AB'nin daha önce mülteciler konusunda bir anlaşma yaptığını ve Türkiye'nin yükümlüklerini yerine getirdiğini, göç sorununun kontrol altına alındığını belirten Szijjarto, yeni bir mülteci akınının yaşanmasından ise endişe duyduklarını ifade etti.

Szijjarto, "Yüz binlerce ya da milyonlarca göçmenin yeniden Batı Balkanlar üzerinden AB'ye gelmesi dürüst olmak gerekirse bizim karşılaştığımız istemediğimiz bir güvenlik tehdidi yaratacak. Kontrolsüz mülteci akını terör örgütlerinin yayılmasına fırsat verecek." değerlendirmesinde

bulundu.

NATO'nun müttefiki Türkiye'nin Suriye'de karşı karşıya kaldığı krize müdahale edip etmemesine yönelik soruya Szijjarto, "Bu konu henüz gündemimizde değil ve NATO'nun herhangi bir rolü olup olmayacağı, ya ülkelerin NATO'daki temsilcileri ya da dışişleri veya savunma bakanları tarafından tartışılmalı, henüz gündeme gelmedi." yanıtını verdi.

Szijjarto, AB'nin mülteciler konusunda Türkiye'ye yeterince destek verip vermediğine yönelik, şunları söyledi:

"AB, sorunların temel nedenleriyle mücadelede ve bu ülkelere yardım konusunda daha aktif olmalı ve mültecilerin geldiği Türkiye'de dahil ilk güvenli ülkelere daha fazla destek olmalı. İnsanları göç etmeye ya da insan tacirlerine para ödemeye teşvik etmek yerine, Türkiye, Lübnan, Irak ve Ürdün'e ülkelerinden kaçmak zorunda kalan mültecilere bakabilmeleri için daha fazla destek olmalıyız. AB, daha fazlasını yapabilir ve yapmalı."

Türkiye ile ikili ilişkiler, Macaristan ordusunun envanterindeki Türk zırhlıları ve savunma alanındaki iş birliğine değinen Szijjarto, "Türkiye ile bu savunma iş birliğini genişletmeye kesinlikle açığız." dedi.

Macaristan ve Türkiye'nin aynı savunma ittifakının üyesi olduğunu ve savunma alanında iş birliğinin devam edeceğini vurgulayan Szijjarto, "Birbirimize karşı güvenilir ortaklar olduğumuzu kanıtladığımızı cesurca söyleyebilirim. Sadece savunma iş birliği alanında değil, aynı zamanda birlikte çalıştığımız diğer konularda da iş birliğimizi geliştirmek için bir neden yok." ifadelerini kullandı.

▶ VÉDELMI EGYÜTTMŰKÖDÉS TÖRÖKORSZÁGGAL



Szijjártó értékelte az Európai Unió szerepét a szíriai feszültség csökkentésében, elmondta, hogy aggódnak a térség helyzete miatt és bármi is történik a Közel-Keleten az közvetlen érinti Európát, minél több a konfliktus és növekszik a feszültség Szíriában és környékén annál nagyobb a veszélye annak, hogy a bevándorlók százazrei vagy milliói jönnék az EU-ba a Nyugat-Balkánon keresztül biztonsági veszélyt jelentve, amivel nem akarunk szembesülni.

Arra a kérdésre, hogy mit tehet az EU a menekült kérdésben, Szijjártó, így nyilatkozott: "Az EU-nak aktívabban kell segítenie ezeket az országokat a problémák fő okainak a megoldásában, elsősorban Törökországnak - ahonnan menekültek érkeznek nagyobb támogatást kell nyújtani."

Ahelyett, hogy arra ösztönöznénk az embereket, hogy vándoroljanak jobban támogatnunk kell Libanont, Irakot és Jordániát, hogy gondoskodjanak az országukban a menekültekről. Ezzel együtt az Európai

Uniónak jobban kell támogatni a menekülteket befogadó országokat is- tette hozzá.

A török - magyar kereskedelmi együttműködéssel kapcsolatban megjegyezte, hogy közös munkát tervez a két ország az afrikai kereskedelem területén, magyar török vállalatok közösen pályáznak Afrikában.

A magyar vállalatok készek alvállalkozóként vagy partnerként együttműködni a török vállalatokkal, célunk hogy a kereskedelmi mennyiséget 5 milliárd dollárra növeljük, ezt a célt tűztük ki néhány évvel ezelőtt, megközelítettük ezt de még nem vagyunk ott. Valamivel több, mint 3 milliárd dollár a forgalom de keressük a két ország és a két magánszektor közötti kapcsolat további bővítési lehetőségét - mondta a magyar külügyminiszter.

IMRIK PÉTER

▶ İPEK YOLU'NDA HAT VE EBRU SERGİSİ



Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü'nün ev sahipliğinde Türk ebru ve hat sanatçısı Hikmet Barutçugil'in katılımlarıyla 6 Şubat 2020 tarihinde saat 16.00'da Ebru sergisi açıldı. 40 orijinal eserin bulunduğu program Türk ebru ve hat sanatının tarihi hakkında bilgilendirme bölümüyle başladı. Serginin açılışının ardından Hikmet Barutçugil ziyaretçilere eserleri hakkında bilgi vererek onlardan gelen soruları cevapladı.



UNESCO tarafından Yaşayan İnsan Hazinesi seçilen Barutçugil 2012'de Londra'da düzenlenen Art in Action Sanat Festivali'nde Best of the Best ödülünü alan ilk Türk sanatçısı olarak tarihe geçti. Ayrıca 9 Şubat 2020 tarihinde kendisine

Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan tarafından Yaşayan İnsan Hazinesi ödülü takdim edilecektir.

Milletlerarası arası olmak için önce millî olmak gerekir. Eserleri hakkında ziyaretçilere bilgi veren Barutçugil; milletlerarası olmak için önce millî olmak gerektiğini ve medeniyetin kültür ve sanatla var olduğunu dile getirdi. Türk kültür üslubunu hat ve ebru ile ifade ettiğini, eserleri aracılığıyla dünü zamanın ruhuyla bugüne bağlamaya çalıştığını belirtti.

Türk Kâğıdı Ebru Avrupa'da "Türk kâğıdı" olarak ünlenen ebru sanatının günümüzdeki en önemli ustaları arasında olan Hikmet Barutçugil Budapeşte'de hat ve ebru sergisinin açılışının yanı sıra atölye çalışması da yaptı. Aynı zamanda tezhip ve hat sanatçısı Füsün Barutçugil de atölyede Türk tezhip ve hat sanatı hakkında katılımcılara bilgi verdi. Program hat ve ebru atölye çalışmalarının ardından ikram ile sona erdi.

İpek Yolu'nda Hat ve Ebru Sergisi 29 Şubat 2020 tarihine kadar ziyarete açık olup ücretsiz gezilebilir.

▶ KALLIGRÁFIA ÉS VÍZFESTÉS A SELYEMÚTON CÍMMEEL NYÍLT KIÁLLÍTÁS

2020. február 6-án, 16.00 órakor vízfestés (ebru) kiállítás nyílt a török Hikmet Barutçugil vízfestő-művész és kalligráfus részvételével, a budapesti Yunus Emre Intézetben.

A program, amelyen 40 eredeti alkotás tekinthető meg, egy a török ebru művészet és kalligráfia történetéről szóló előadással kezdődött. A kiállítás megnyitóját után Hikmet Barutçugil bemutatta a munkáit és válaszolt a látogatók kérdéseire.

Barutçugil, akit az UNESCO Élő Emberi Kincsestárnak választott, az első olyan török művész, aki elnyerte a "Legjobb a legjobbak között" díjat az 2012-ben Londonban megrendezett Art in Action művészeti fesztiválon. 2020. február 9-én pedig a török köztársasági elnök, Recep Tayyip Erdoğan tüntette ki a török Élő Emberi Kincsestár díjjal.

Ahhoz, hogy az ember "nemzetközi" lehessen, először "nemzeti"-nek kell lennie

Barutçugil, amikor a munkáit ismertette a látogatókkal, arról beszélt, hogy ahhoz, hogy az ember "nemzetközi" lehessen, először "nemzeti"-nek kell lennie; és hogy a kultúra és a művészet elválaszthatatlan a civilizációtól. Azt mondta, arra törekszik, hogy a török kultúrát a kalligráfia és az ebru művészeti ágakon keresztül fejezze ki, és hogy munkái által összekösse a múltat a jelennek.

Ebru: a "török papír"

Hikmet Barutçugil az egyik legnagyobb ma élő mestere az ebrunak, mely művészeti ág Európában "török papír" néven vált ismertté. Budapesten a kiállítás megnyitón kívül workshopot is tartott. Ugyanakkor Füsün Barutçugil kalligráfus és díszítőművész a török díszítőművészetet és kalligráfiát mutatta be a résztvevőknek a műhelyben.

A műhelymunka után török tea és édesség kínálásával zárult a program.





hungary@ekol.com

ekol.com

+36 70 701 0746

Intermodal

Budapest-Neuss and v.v. train service covers West Germany, NL, BE, FR and UK.

With this solution EKOL significantly reduces CO₂ emission.



China Train

It is the first direct train between China and Budapest. That line links Hungary to the "One Belt - One Road Project" of China.

An average of 10,000 km distance will taken in 13-18 days.



Groupage Service

We provide international daily groupage departures from different european locations to Budapest and vica versa:

- ES/Barcelona
- TR/Istanbul
- DE/Cologne
- BE/Gent
- NL/Tillburg



Warehousing

Over 11.000 m² LEED certified warehouse area in Budapest. Healthcare warehousing and distribution according to GDP and GNP compliance in 2500 m².

Various VAS inside the warehouse or on a special mezzanine area available.



HEPA MERKEZİNDE MACAR ŞİRKETLERE BRİFİNG VERİLDİ



25 Şubat 2020 Salı günü Budapeşte'deki HEPA Merkez Ofisi'nde Türkiye'de Kamu İhalelerine katılım ve İhale sürecinin anlatıldığı bir brifing gerçekleştirildi.

HEPA Türkiye Genel Müdürü Fikret Nas ve ekibi tarafından düzenlenen toplantıya Macaristan'ın önemli şirketlerinin yetkilileri ve sahipleri iştirak etti.

Türkiye'de düzenlenen ihalelere katılmak isteyen Macar şirketlerin neler yapması gerektiği İngilizce olarak tecrübeli bir Türk uzman kişi tarafından anlatıldı. Sunumun ardından katılımcı Macar şirket mensuplarının soruları yanıtlandı.

Sın olarak ise, Macar firmalarının Türkiye'deki ihalelere katılmaları doğrultusunda Macar Eximbank finansal destekleri hakkında da sunum gerçekleştirildi. Merak edilen sorulara cevaplar verilerek oturum sona erdi.

SALİH GÜNEŞ



A TÖRÖKORSZÁGI TENDEREKRŐL TARTOTTAK ELŐADÁST



2020. február 25-én a HEPA budapesti irodájában tartották meg a Török Közbeszerzési Orientációs Konferenciát, mely során a témában tapasztalt török szakértő kolléga ismertette a prezentációját.

Ennek során kitért minden általánosan fontos információra, mely a magyar cégeket a török közbeszerzési tendereken való elindulásban segítheti. Ezután a Magyar Eximbank finanszírozási támogatásokról szóló előadását hallgatták meg a résztvevők, majd ezt követően a jelenlévő cégek tették fel kérdéseiket az előadóknak. **I.P.**

GÜL BABA VAKFI KLASİK RADYO'NUN KONUĞU OLDU

Gül Baba Vakfı yöneticisi Gábor Pálfi, Macaristan'ın önemli radyo kanallarından biri olan Klasik Radyo'nun konuğu oldu. Gül Baba Vakfı yöneticiliğinin yanı sıra Macar Müzik Komisyonu Başkanı da olan Pálfi kendisiyle canlı olarak yapılan programda, Gül Baba Vakfı'nın Türkiye ve Macar hükümetlerinin desteğiyle kurulduğunu anlattı. Gábor Pálfi, iki devletin de maddi katkılarıyla yenilenen ve tam bir kültür merkezi haline getirilen kompleksin 1 Ocak 2019'dan yılsonuna kadar 54 bin ziyaretçi tarafından gezildiğini, ziyaretçilerin büyük çoğunluğunun Macar olduğunu, Türk vatandaşlarının yanı sıra diğer milletlerden de önemli ziyaretçi geldiğini belirterek, "Geçtiğimiz yılsonu açtığımız, 'Kültürler ve Budin'de Zamanlar' isimli sergiyi ücretsiz olarak Mart ayına kadar ziyarete açmıştık. Sergiye gösterilen ilgi nedeniyle sergiyi Mayıs ayına kadar açık tutma kararı aldık." Diye sözlerini tamamladı.



VENDÉG A KLASSZIK RÁDIÓBAN

A napokban a Klasszik Rádió vendége volt Pálfi Gábor, a Gül Baba Türbéje Örökségvédő Alapítvány operatív igazgatója, aki egyben a Magyar Zenei Tanács elnöke.

Interjújában beszélt arról, hogy a magyar és a török kormány együttműködésével felújított türbe rendkívül népszerű. Nagyon büszkék arra, hogy az első teljes évben 2019 január 1-től az év végéig 54000 látogatója volt a türbének.

Az interjúban szóba került a "Gül Baba Türbéje és Kultúrák és Korok Budán" című időszaki kiállítás is, amely kiállítás a nagy sikerre való tekintettel március helyett május végéig tekinthető meg ingyenesen a Gül Baba Kulturális Központban.

"Annemin Yarası" Budapeşte'de Gösterildi

Yönetmenliğini Ozan Açıktan'ın yaptığı; Meryem Uzerli, Ozan Güven, Okan Yalabık gibi ünlü oyuncuların başrolü paylaştığı Annemin Yarası adlı film 11 Şubat 2020 tarihinde Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü sinema salonunda Macar film severlerle buluştu. Macaristan'da Türk dizilerine gösterilen ilgi Türk sinema filmlerinin de aynı heyecanla takip edilmesini sağlıyor. Kasım 2019 tarihinde Budapeşte'de düzenlenen Türk Filmleri Haftası'na olan yoğun ilgiden dolayı belirli zamanlarda Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü sinema salonunda halka açık ücretsiz Türk sineması gösterimleri devam edecek.

Filmin Konusu Bir dram filmi olan Annemin Yarası filminin çekimleri Türkiye, Bosna Hersek, Sırbistan ve Hırvatistan'da gerçekleştirilmiştir. Yugoslavya'daki iç savaş ve Sırp çatışmalarının arasında Balkanlarda geçen hikâyede 18 yaşına geldiğinde ailesini bulmak için elinde bir adres ile yetimhaneden ayrılıp yola çıkan Salih (Bora Akkas) bir çiftlikte işe başlar. Çiftliğin sahipleri Borislav (Ozan Güven) ve Marija (Meryem Uzerli) Salih'e birden sıcak bir aile olmuşlardır. Fakat ailesini ararken açığa çıkan sırlar Salih'i ve çevresindeki insanlar için sıkıntılı günlerin habercisidir.

LEVENT BAŞARAN



BEMUTATTÁK AZ "ÉDESANYÁM SEBE" CÍMŰ TÖRÖK FILMET

Az Édesanyám sebe című film, melynek rendezője Ozan Açıktan, és amelyben olyan híres színészek játszottak a főbb szerepekben, mint Meryem Uzerli, Ozan Güven, és Okan Yalabık 2020. február 11-én, a budapesti Yunus Emre Intézet mozi termében találkozott a magyar filmkedvelőkkel.

A török tévésorozatok nagy népszerűségnek örvendenek Magyarországon, ezért a török mozi filmeket is nagy izgalommal várta a közönség. Mivel a 2019 októberében Budapesten megrendezett Török Filmhetet nagy érdeklődés kísérte, a Yunus Emre Intézet folytatja a török filmek vetítését a saját mozi termében, díjtalanul.

Az Édesanyám sebe című filmdrámát Törökországban, Boszniában, Szerbiában és Horvátországban forgatták. A történet a Balkánon játszódik, a Délszláv háború és a szerb csatározások között. A 18. évét betöltő Salih (Bora Akkas) kezében egy címmel elindult az árvaházból, hogy megkeresse a családját. Egy birtokon áll munkába. A birtok tulajdonosai Borislav (Ozan Güven) és Marija (Meryem Uzerli) szerető családként fogadják Salihot. De a titkok, melyekre Salih családjának kutatása során fény derül, nehéz időköt jósolnak Salihnek és a hozzá közelállókak.

B.L.

EURÓPA BAJNOKOK LETTEK A TÖRÖK KARATÉSOK

Budapesten tartották februárban a 47. U21-es Karate Európa bajnokságot. A török karatésok hat aranyérmet, 3 ezüstöt és 6 bronz érmet szereztek. Összetettben 15 éremmel a félholdas válogatott egymás után második alkalommal lett Európa Bajnok a karatében.

A bajnokságra 54 országból 1157 sportoló érkezett Budapestre, az európai országok közül csak Monaco nem képviseltette magát.

A magyarországi csodás eredményével Törökország válogatottjának 2008 óta hatodik alkalommal sikerült az első helyezést elérni. 2008-ban Olaszországban 14 érmet szereztek és elsők lettek, 2010-ben Izmirben 16 éremmel, 2013-ban Konya városában 18 éremmel, 2016-ban Cipruson, 2019-ben Dániában 16 éremmel lettek Európa bajnokok.

Magyarországra 19 férfi és 17 női sportoló érkezett a török válogatottal. Mindössze 35 ágbán osztottak érmekeket és török válogatott sportolónak 23 ágbán sikerült érmet szereznie.

A török karate szövetség elnöke Esat Delihasan a Köprü-Híd magazinnak nyilatkozott a bajnokság végén. Elmondta nagyon boldogan térnek vissza Törökországba, hiszen egymás után második alkalommal lettek Európa bajnokok, a török karate sportág világszerte egyre erősödik és reméli, hogy a Tokiói olimpián is éremmel fognak Törökországba hazatérni.



DERGİ ADRESİ/A SZERKESZTŐSÉG CÍME
SZÓD, 2134 József A. u. 47.
TEL/FAKS : (36) (30) 456 38 75,
E-mail: kopru_hid@upcmail.hu
Website: www.kopru-hid.eu

GENEL YAYIN YÖNETMENİ/FÖSZERKESZTŐ

MEHMET BAŞARAN

Editörler: Edit Márki, Haluk Zaim, Péter Imrik,

Sport rovat: Salih Güneş, Levent Başaran

Türkiye Temsilcisi: Altay Alkan

Kiadó: SERVET BEKMAN

HU ISSN 1585-8723

▶ MACARLAR EBRU KURSUNA BÜYÜK ILGI GÖSTERİYOR

Başkent Budapeşte'nin en prestijli caddesinde faaliyet gösteren Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü'nde Ebru kursu açıldı. Açılan Ebru kursuna Macar hanımların çok yoğun ilgisi ve katılımı oldu. Toplamda 25 Macar Ebru kursu için kayıt yaptırırken, açılan kursun 2 sınıf olarak gerçekleştirileceği söylendi.

Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü Müdürü Yakup Gül kursla ilgili olarak Köprü Dergisi'ne konuştu. Her yıl yüze yakın faaliyet gösterdiklerini söyleyen Gül, geçtiğimiz yıl Ebru sanatçısı ve öğretmeni Kamil Ertuğrul İncel'in Macaristan'a gelerek enstitülerinde sergi ve dersler verdiğini, Macar sanatseverlerin Ebru sanatına büyük ilgi gösterdiğini, bu nedenle Ebru kursu açma kararı verdiklerini kaydetti.

Müdür Gül, açtıkları kursun duyurusunu kısa zaman önce yapılmasına rağmen kursa yoğun ilgi olduğunu, şimdiye kadar yaklaşık 25 kişinin kayıt yaptırıldığını ve 2 sınıf açıldığını söyledi. Yakup Gül, kursların, ebruza Kamil Ertuğrul İncel'den ders alan ve eğitimlerini İstanbul Pendik Belediyesi aracılığıyla Türkiye'de tamamlayan Macarlar tarafından verileceğini dile getirdi.

▶ NAGY ÉRDEKLŐDÉS VOLT AZ EBRU TANFOLYAMRA

Budapest legszebb sugárútján az Andrásy úton lévő Yunus Emre Török Kulturális Központban ebru festő tanfolyam indult. A tanfolyamra huszonötön iratkoztak be, és mivel sok a jelentkező, így két osztályt fognak indítani. Főleg magyar nők érdeklődnek az ebru festészet iránt. Yunus Emre igazgatója Yakup Gül lapunknak nyilatkozva elmondta, évente több mint 100 esemény kerül megrendezésre intézetükben. Tavaly Budapestre látogatott az ebru művész és oktató Kamil Ertuğrul İncel, aki kiállította munkáit, és egy tanfolyamot is indított.

A nagy érdeklődésre való tekintettel elhatározták, hogy az idén is indítanak egy ebru tanfolyamot. Nagyon rövid idő volt a jelentkezésre, de így is több mint 25 beiratkozást érkezett és ezért úgy gondolták 2 osztályt fognak indítani. A tanfolyamban tanítók viszont Kamil Ertuğrul İncel művésztől tanuló magyarok lesznek. A programot az isztambuli Pendik Polgármesteri Hivatal támogatásával hozták létre. Yakup Gül reményét fejezte ki, hogy a tavalyi évhez hasonlóan sikeresen fogják zárni a programot.

▶ Hírek az EKOL-tól

A koronavírus terjedése jelenleg Kínában okozza a legnagyobb problémát, a megbetegedések kb. 95%-a Kínán (és azon belül is döntően Hubei tartományon) belül van. Hubei tartomány és annak székhelye, Wuhan városa 2020. január 23. óta le van zárva. Az egyik komolyabb fenyegetést a tengeri úton importált küldemények számára a növekvő árak és a gyártási hiányosságok jelentik. A közúti szállítmányozás pedig a közúti korlátozásokkal küzd. Az áru felvételt minden esetben csak hatósági engedély birtokában lehet elvégezni, amit a feladónak kell beszerezni. Ha ez meg is van, a szállítást végző kamionok száma továbbra is kevés, emiatt a működő vonalakat használó tengeri/légi áruk begyűjtése és kiszállítása továbbra is fennakadásokkal működik. A vírus európai terjedése miatt a kikötői forgalomban is változásokat vezettek be, pl. a COSCO hajózársaság korlátozásokat vezet be a Budapest-Rijeka vonalon közlekedő vonatára - a 10. és 12. héten a járatokat szünetelteti, március 26-án várható az első indítás Budapestről Rijeka felé, illetve március 30-án Rijeka - Budapest között.

A Xian-Budapest vasút üzemel, heti indításokkal, várjuk megbízásait a következő március 11-i járatra. A légi forgalomban az egyes légitársaságok (pl.: British Airways, Lufthansa, Austrian Airlines, Air France, FinnAir, KLM, LOT, Qatar Airways stb.) felfüggesztették az összes kínai járataikat, míg egyéb légitársaságok pedig kisebb-nagyobb mértékű korlátozásokat, pl.: járatritkítást vezettek be. Az európai légitársaságok legtöbbje március közepéig-végéig felfüggesztette a Kínába irányuló járatait. Kérjük, áru feladással kapcsolatban keressen bennünket - meg tudjuk adni az első lehetőséget, amivel szállítani tudunk.



A hazai TOP 5 fuvarozó között említett EKOL Logistics nem kizárólag a normál szállítványok célba juttatásában tud partnereinek segíteni.

Kevesen tudják még róluk, hogy speciális eszközeiknek (speciális emelőiknek, daruiknak, nehéz-gépszállító ún. lowbed trélereiknek) köszönhetően, a hazai fuvarozási piacon egyedülállóként képesek túl-méretes, túlsúlyos áruk szállításának megoldására is.

A magyar olajipari, építőipari és gépipari piac egyik stabil partnereként rendszeresen végeznek speciális fuvarozási tevékenységet.

Saját daruik 2 telephelyen, algyői és nagykanizsai kiállással egész Magyarország területén elérhetőek, 100 tonna emelő kapacitással rendelkeznek. Referenciáik közé tartoznak egyebek mellett komplett gyár költöztetések is pl. európai kikötőkből magyar lokációkra.

gasztronómiai nagykereskedelem



Ozti **Professzionális** konyhatechnológiai megoldások
a kizárólagos hazai forgalmazótól.

Kiemelt referenciáink

- MKB Bank
- Magnet Bank
- Otp Bank
- Groupama Biztosító
- Puskás Ferenc Stadion
- CBA
- Grand Hotel Aranybika
- Francia Nagykövetség
- Elements
- Kajahu
- Neverland
- Vin.Vin
- Hummus Bar
- Oriental Soup House
- Budapest Barbecue Bar

ATTASE
TELJES KÖRŰ MEGOLDÁS

Ipari Konyhatechnológia • Szerviz • Élelmiszer kereskedelem

▶ ATTASE LTD SİRHA FUARINDA BOY GÖSTERDİ



Macaristan'daki en büyük Türk yatırımlarından biri olan, sanayi mutfaklarının kuruluşunun yanı sıra, toptan kuru gıda işi de yapan Attase LTD, Macaristan'ın en prestijli uluslararası fuarlarının başında gelen SİRHA 2020 Fuarı'na katıldı. Budapeşte'deki Hungexpo Fuar alanında yüzün üstünde yabancı ve Macar firmanın iştirak ettiği fuarda Türkiye'nin sektörde liste başı olan şirketlerinin ürünlerini sergiledi.

Macaristan'da sanayi mutfaklarının A'dan Z'ye tasarımını, kurulumunu yapan Attase LTD, son 5 yıldan bu yana ülkenin lider firmalarının başında geliyor. Her geçen gün müşteri potansiyeli artan Türk şirketi, geçtiğimiz yıl dev bir yatırımla kendine ait olan dev bir komplekse taşınmıştı.

Ünlü Türk üreticisi firması Oztı'nın de temsilcisi olan Attase LTD, fuarda açtığı standta mutfak teknolojisiyle ilgili tüm ürünleri tanıtırken, otel, restoranların da mutfak kurulum projelerini nasıl hayata geçirilebileceğini ve daha önce bitirilen dev işlerin referanslarını müşterilere gösterildi.

Attase LTD kurucusu Faruk Naci Ceylan fuarla ilgili olarak Köprü Dergisi'ne yaptığı açıklamada, şirketlerinin Macaristan'da çok büyük projeleri baştan sona olarak bitirdiğini, Emerson Fabrikası, MTVA Merkezi, Vin Vin Restoran, Brody House, Budapest Barbecue Bar gibi projeleri başarıyla gerçekleştirdiklerini söyledi. Macaristan'daki en büyük 20 Türk

yatırımından biri olduklarını kaydeden Ceylan, ürünlerinin kalitesinin İtalyan ve Alman üreticileri ile aynı seviyede olduğunu, ancak fiyatlarının çok daha ekonomik seyrettiğini, bu nedenle Pazar paylarının her geçen gün artmaya devam ettiğini açıkladı.

▶ A 2020-AS ÉV SİRHA KIÁLLÍTÁSÁN AZ ATTASE KFT.

SİRHA a 2020-as év egyik meghatározó vendéglátó-ipari szakkiállítására Európában, amely február elején került megrendezésre a budapesti Hungexpo területén.

Az Attase Kft, mint Magyarország egyik vezető konyhatechnológiai vállalkozása és stratégiai partnere a minőségi megoldásairól híres török Oztı impozáns és méretes standdal képviselte magát és egyúttal a hazai piacon is népszerű termékeit.

Az idei stand középpontjában is a vendéglátóiparban használatos gépek - eszközök, technológiák és újdonságok álltak amelyekkel kitűntünk az expo szürke tömegéből méghozzá a kiváló minőséggel és a megfizethető árral.

Termékeink és szolgáltatásunk minőségének köszönhetően az elmúlt évben is számtalan konyhatechnológiai projektet sikerült elnyernünk többek között: Emerson Gyár, MTVA Székház, Vin Vin Étterem, Brody House, Budapest Barbecue Bar.

A kiállítás alkalmával számtalan meglévő és seregnyi új nemzetközi partner és gyártó kereste fel a standunkat, hogy egyeztessünk a lehetséges együttműködésről illetve a jövőbe vezető technológiákról amelyek a későbbiekben meghatározzák a hazai gasztronómia irányvonalát is. Aki nem tudott ott lenni az idei SİRHA kiállításon látogasson el személyesen a több mint 5000 nm-es telephelyünkre, hogy megismerje termékeinket és a csak ránk jellemző teljes körű szolgáltatásunkat.



ERTUNÇ BAYKAL ANILDI



İmre Tökeli İlona Zrini Macar Dostluk Derneği Kuru-cu Başkanı Ertunç Baykal, ölümünün 3. yıldönümün-de Bağçeşme Mezarlığı'nda bulunan mezarı başında anıldı. Düzenlenen anma törenine Macaristan İstanbul Başkonsolosu Laszlo Keller, İmre Tökeli İlona Zrini Macar Dostluk Derneği Başkanı ve İzmit Belediyesi Kültür Müdürü Dilek Alp, ÇEKÜL Başkanı Numan Gülşah, Ertunç Baykal'ın akrabaları ve sevenleri katıldı.

Anma töreninde konuşan İzmit Belediye Başkan Yardımcısı Dilek Alp, "Türk-Macar dostluk köprüsünün en sağlam temeli olan Ertunç hocanın anma töreninde İstanbul Başkonsolosu ve ailesi ile birlikte burada olmak büyük onur." dedi. Alp'in ardından söz alan ÇEKÜL Baş-

kanı Numan Gülşah, "Ertunç Baykal, Türk-Macar dostluğunun en önemli ismidir. İki gün sonra Macar kraliçesinin ölümünün 317. Yıldönümü nedeniyle mezarı başında anma töreni yapacağız" dedi.

Macaristan İstanbul Başkonsolosu Laszlo Keller ise "Türk Macar dostluğu açısından en önemli ve en değerli şahsiyetlerden birisi idi. O güzel ve önemli bir yola çıktı. En önemli görevimiz onun yolunda, onun izinde gitmektir. Onu takip edeceğiz ve işine devam edeceğiz" şeklinde konuştu. Konuşmaların ardından Baykal'ın mezarına çiçek bırakıldı. **AYŞE AYDIN**

ERTUNÇ BAYKALRA EMLÉKEZTEK



Thököly Imre és Zrínyi Ilona Baráti Társaság alapító tagja, Ertunç Baykal halálának 3. évfordulójára emlékezték Bağçeşme temető megrendezett eseményen. A megemlékezésen jelen volt Magyarország izstambuli főkonzula Keller László, a baráti társaság elnöke, egyúttal az Izmiri polgármesteri hivatal kulturális osztályvezetője Dilek Alp, a ÇEKÜL elnöke Numan Gülşah, valamint Ertunç Baykal barátai és szerettei.

Dilek Alp a megemlékezésen tartott beszédében elmondta a Török Magyar Baráti Társaság alapító tanár a két ország népei között létrejött barátság hídjának legfontosabb szereplője volt. Nyugodjék békében. A résztvevőknek megköszönte jelenlétét, megjegyezte, nagyon fontos számukra, hogy az

izstambuli magyar főkonzul és családja is részt vett a megemlékezésen. "Ezek után is szeretném, hogy a török magyar kapcsolatok szorosabbá tétele érdekében gyakrabban találkozzunk"- mondta.

A ÇEKÜL elnöke Numan Gülşah elmondta Ertunç Baykal a török magyar kapcsolatok legfontosabb nevei közé tartozik. Megemléltette, hogy két nap múlva a baráti társaság egyik névadójának, a magyar fejedelemsasszony, Zrínyi Ilona halálának háromszáz-tizenhetedik évfordulójára emlékeznek az Izmiri temetőben lévő sírjánál. Gülşah megemléltette, hogy a magyar fejedelemsasszony sírjára az van írva: "Akiket nem felejtünk azok soha nem fognak meghalni." Ezzel a mottóval élve mi sem fogunk soha elfelejteni elnökünket, Ertunç Baykal tanárt.

Az izstambuli magyar főkonzul Keller László is beszédet mondott. Elmondta Baykal tanár úr nagyon sokat tett a két ország kapcsolatának fejlesztéséért. Nekünk is az a feladatunk, hogy az általa nyitott úton tovább haladjunk.

Az ünnepi beszédek elhangzását követően a síron elhelyezték a megemlékezés virágait.

MÁRKI EDIT

İdlib'de kahraman askerlerimizi hedef alan menfur saldırıyı şiddetle kınıyor, şehitlerimize Allah'tan rahmet, yaralılarımıza da acil şifalar diliyorum. Milletimizin başı sağ olsun!

Fadıl Başar MÜSİAD Macaristan Temsilcisi

▶ EUROTÜRK 2020 YILINDA FAALİYETLERİNE DEVAM EDİYOR



Macaristan'da faaliyet gösteren Türk kültür derneği olan EuroTürk, 2020 yılında da faaliyetlerine tam gaz devam ediyor. EuroTürk Dernek Başkanı Naci Ceylan ve yardımcısı İldiko Perge, Köstence Limanı Günü Konferansı'na katılarak, derneklerini tanıtırma fırsatı buldu. Köstence Limanı Macaristan Temsilcisi László Erdélyi'nin davetlisi olarak konferansa katılan EuroTürk, Budapeşte'nin 15. Bölge Belediyesi yetkilisi Zsolt Szabó ile bir araya gelerek kardeş şehir projesini hayata geçirmek için görüşme yaptı.

Önümüzdeki günlerde 15. Bölge Belediye Başkanı ile kardeş şehir projesiyle ilgili olarak toplantı yapılmasında anlaşma sağlandı.

EuroTürk Başkan Yardımcısı İldiko Perge, derneklerinin daha önce de Türkiye ile Macaristan arasında kardeş şehir anlaşmalarının yapılmasını sağladığını, 2020 yılından itibaren de faaliyetlerine devam edeceklerini söyledi. Perge, amaçlarının iki dost ülkenin kültürlerinin karşılıklı tanıtılmasının olduğunu, öte yandan, başta müzik ve ekonomik açıdan da gelişmelerin sağlanması için çaba sarf ettiklerini kaydetti.

M.B.

▶ AZ EUROTÜRK RÉSZVÉTELE A CONSTANTAI KIKÖTŐ NAPJÁN

2020. február 26-án Budapesten került megrendezésre a Constantai Kikötő Napja, amelyre az EuroTürk is meghívást kapott Erdélyi Lászlótól, a Constantai Kikötő magyarországi képviselőjétől. A rendezvény célja a kikötő szolgáltatásainak és lehetőségeinek ismertetése, valamint lehetőséget biztosítani a magyar és külföldi üzletembereknek a kapcsolat építésére, ápolására. A Constantai Kikötő területre a román állam tulajdona, a vagyont kezelő társaság közvetlenül logisztikai szolgáltatást nem nyújt, azt betelepült cégek százaitól lehet igénybe venni. Ma már 30 terminálra kínálnak – egymással is vetélkedve – logisztikai szolgáltatásokat Constantában, amelyek évente most már 67 millió tonna árut kezelnek. A kikötő 1000 km-re található Magyarországtól, amely távolság vasúton, közúton és a Dunán is megtehető. Valamennyi terminál mindhárom modalitást tudja kezelni, ezzel valódi összeköttetést teremtve a világ többi részével. A magyar export- és importforgalom értéke 25 milliárd dollár a Távol-Kelettel és Indiával, amely térségek Constantán keresztül más tengerek más kikötőivel összemérve is versenyképesen érhetők el.

A találkozó moderátora Alexandru Madalin Craciun volt, aki a meghívott jeles cégek vezetőit kérdezte a magyar és régiós törekvésekről kerekasztal beszélgetés formájában. Elhangzott többek között, hogy a kikötőben 3 jelentősebb cég tevékenykedik: a DP World – konténerterminál-üzemeltető, az Ihorsk Shipping - dunai hajós ügynök és a Train Hungary - vasútvállalat. Costel Stanca, a Constantai Kikötő vezérigazgatója rávilágított arra, hogy a Dunában több potenciál van, jó alternatíva lehet például a Fekete-tenger medencéjének országaiba. A vasúttal a jelenleginél jobban együtt kell működni, a vasútnak és a hajózásnak együtt kell bizonyítania, hogy valódi multimodális alrendszerek, amelyek együtt nagyobb erőt képesek felmutatni.

A meghívottak között volt jelen Pető Ernő, a Magyar-Kínai Gazdasági Kamara Elnöke, aki a koronavírus járványról tartott előadást, amelyben felhívta a figyelmet az óvatosságra, és számadatokkal bizonyította a járvány terjedésének alakulását és prevenciós megoldásokat ajánlott. A találkozón az EuroTürk képviselőiben Faruk Naci Ceylan elnök és Sárköziné Perge İldikó alelnök asszony vett részt, továbbá részt vett Mehmet Basaran, a Köprü újság főszerkesztője.

Az EuroTürk a találkozón sikeres megbeszéléseket folytatott a jelenlévő cégek képviselőinek vezetőivel, valamint Szabó Zsolttal, a Budapest, XV. kerület Polgármesteri Hivatalának vállalkozásügyi referensével, aki a polgármester asszony meghívását tolmácsolta az EuroTürk számára. Szabó Zsolt Török Köztársaságnak kiemelte, hogy örömteli az a szerepvállalás és értékrend, amit az EuroTürk képvisel a török-magyar kapcsolatok építésében, mely elismerten hozzájárul a két ország közötti együttműködés érdemi fejlődéséhez. Közös célként került megfogalmazásra továbbá a stratégiai partnerség megerősítésében való aktív részvétel, továbbá a török-magyar gazdasági kapcsolatok volumenének növelése, különös tekintettel a kereskedelem, a beruházások és a turizmus területén, amit a céltudatos és szakmai közös koordináció garantálhat a jövőben. Sok sikert kívánunk a munkához! **M.B.**



► MİLLİ KARATECİLER MACARİSTAN'DA TARİH YAZDI



Macaristan'ın başkenti Budapeşte'de düzenlenen 47. Ümit, Genç ve 21 Yaş Altı Avrupa Karate Şampiyonası'nda Türk karateciler, 6 altın, 3 gümüş ve 6 bronz madalya kazandı. Toplamda 15 madalyaya ulaşan Ay-yıldızlı ekip, üst üste ikinci Avrupa Şampiyonası'nı da genel klasman lideri olarak tamamladı. Karatede sezonun en önemli organizasyonlarından olan Ümit, Genç ve 21 Yaş Altı Avrupa Karate Şampiyonası'nda Türkiye muhteşem bir performans sergiledi. 7-9 Şubat tarihleri arasında Macaristan'ın başkenti Budapeşte'de düzenlenen şampiyonaya rekor katılım oldu. Avrupa Karate Federasyonu'na üye ülkelerden sadece Monako gelmezken, 54 ülkeden 1157 sporcu mücadele etti.

Budapeşte Arena'nın ev sahipliği yaptığı şampiyonada Karate Milli Takımı, altı altın, üç gümüş ve altı bronz madalya kazanarak hem genel klasmanda ilk sırayı aldı hem de organizasyonun en çok madalya kazanan ülkesi oldu.

2019 Aalborg'da altı altın, dört gümüş ve altı bronz madalya kazanarak genel klasmanda ilk sırayı alan Milli Takımımız, üst üste ikinci kez bu başarıyı tekrarlayarak tarihi bir performansa imza attı.

Ay-yıldızlı ekip, Macaristan'daki dikkat çeken performansı ile 2008'den bu yana altıncı kez bu başarıyı tekrarlamış oldu.

2008 İtalya'da toplamda 14 madalya ile ilk sırayı alan Ay-yıldızlı ekip, 2010 İzmir'de 16, 2013 Konya'da 18, 2016 Kibris'ta 20, 2019 Aalborg'da da 16 madalya ile genel klasman şampiyonu olmuştu.

23 MADALYA MÜCADELESİ

Macaristan'da 19 erkek, 17 bayan sporcuyla ülkemizi temsil eden Karate Milli Takımımız, ikisi takım olmak üzere 35 dalda madalyanın dağıtıldığı şampiyonada 23 dalda madalya için final ya da üçüncülük müsabakasına çıktı. Bu müsabakaların sekizini kaybetmesine karşın genel klasmanı lideri olan Ay-yıldızlı ekip, son yıllardaki en dikkat çekici performanslardan birini sergiledi.

Kafile başkanlığını da yapan Türkiye Karate Federasyonu Başkanı Esat Delihasan, şampiyonanın ardından yaptığı değerlendirmede, alınan sonuçlardan mutlu olduklarını söyledi.

Başarını sürdürebilir hale getirmek için yaptıkları çalışmaların sonucunu aldıklarına dikkat çeken Başkan Esat Delihasan, "Üst üste ikinci Avrupa Şampiyonası'nı genel klasmanda ilk sırada tamamladık. Bir önceki yıla göre madalya sayımız bir tane az ama önemli oradan burada yerimizi korumaktı. Daha çok madalya da alabilirdik ama yine de açık ara farkla birinci ve en çok madalya kazanan ülkeyiz. Türk karatesinin gücünü bir kez daha buralarda göstermiş olduk" ifadelerini kullandı.

GÖKHAN TANER



EGE TILE Kft.

**2120 Dunakeszi, Alagi-major,
Masped Észak-Pesti Logisztikai**

központ, A-terminál

Tel.: +36/1 240-0883,

Fax: +36/1240-0884

www.egetile.hu



EGESERAMIK



Kultúrák és korok Budán

Hangulatok a régi Pestről és Budáról



KÖLGAZDASÁGI ÉS
KÖLÖGYMINISZTERIUM

1023 Budapest, Mecset utca 14. Gül Baba Kulturális Központ és Kiállítóhely info@gulbabaalapitvany.hu

[@gulbabaturbeje_official](#)

[@gulbabaheritagefoundation](#)

www.gulbabaalapitvany.hu